

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1949-1950.

COMMISSIEVERGADERING VAN 21 MAART 1950.

Verslag van de Commissie van Justitie belast met het onderzoek van het wetsontwerp betreffende de kosten en voorschotten van kosten in strafzaken.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1949-1950.

RÉUNION DU 21 MARS 1950.

Rapport de la Commission de la Justice chargée d'examiner le projet de loi relatif aux dépens et avances de frais en matière pénale.

Aanwezig : De hh. ROLIN, voorzitter; ALLARD, ANCOT, CLYNMANS, DE CLERCQ, DERBAIX, HANQUET, LAGAE, MOREAU DE MELEN, RONSE, STRUYE, MW VANDERVELDE, de hh. VAN REMOORTELT, VERMEYLEN en KLUYSKENS, verslaggever.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Dat wetsontwerp, dat reeds door de Senaat werd goedgekeurd, komt terug van de Kamer, die er slechts enkele taalkundige verbeteringen aan gebracht heeft.

Die verbeteringen, die zonder invloed zijn op de draagkracht van de artikelen, vereisten wellicht niet die terugzending van het ontwerp naar de Senaat.

Nu dat het zo is, stelt de Commissie U voor de tekst van de verschillende artikelen zoals door de Kamer gewijzigd zonder verder uitstel goed te keuren.

Het ontwerp evenals het verslag werden eenparig aangenomen.

De Verslaggever,
A. KLUYSKENS.

De Voorzitter,
H. ROLIN.

Zie :

Gedr. Stukken van de Senaat :

28 en 59 (Zitting 1947-1948) : Wetsvoorstellen;
27 (Zitting 1948-1949) : Verslag;
135 (Zitting 1948-1949) : Amendementen.

Handelingen van de Senaat :

2 en 3 Maart 1949.

Gedr. Stukken van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

249 (Zitting 1948-1949) : Ontwerp overgemaakt door de Senaat;
223 (Zitting 1949-1950) : Verslag.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

25 Februari en 2 Maart 1950.

Gedr. Stuk van de Senaat :

193 (Zitting 1949-1950) : Ontwerp gewijzigd door de Kamer der Volksvertegenwoordigers.

MESDAMES, MESSIEURS,

Ce projet qui a déjà reçu l'approbation du Sénat, nous revient de la Chambre qui y a uniquement apporté certaines corrections d'ordre linguistique.

Ces corrections qui ne changent rien à la portée du projet n'auraient peut-être pas nécessité le renvoi du projet devant le Sénat.

Comme il en a été ainsi, la Commission vous propose d'approuver sans plus ample retard le texte des différents articles tel que la Chambre l'a modifié.

Le projet ainsi que le rapport ont été adoptés à l'unanimité.

Le Rapporteur,
A. KLUYSKENS.

Le Président,
H. ROLIN.

Voir :

Documents du Sénat :

28 et 59 (Session 1947-1948) : Propositions de loi;
27 (Session 1948-1949) : Rapport;
135 (Session 1948-1949) : Amendements.

Annales du Sénat :

2 et 3 mars 1949.

Documents de la Chambre des Représentants :

249 (Session 1948-1949) : Projet transmis par le Sénat;
223 (Session 1949-1950) : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

28 février et 2 mars 1950.

Document du Sénat :

193 (Session 1949-1950) : Projet amendé par la Chambre des Représentants.